

纽约橙郡中文学校 2020 年秋季开学通知

亲爱的家长朋友们，同学们，大家好！

快乐而充实的暑假就要结束了，我们纽约橙郡中文学校 2020-2021 学年将于 9 月 12 日周六时间正式开学啦！由于受到 Covid-19 疫情的影响与限制，所有的课程将使用 Zoom Meeting 网络模式教学。我们中文学校是纽约州注册的非盈利教育机构，目前已经建校了三十多年。我校学费优惠低廉，办学管理经验丰富，教学团队实力强大，为我们橙郡华人社区的不同年龄段的孩子，以及其他热爱中华文化的美国朋友们提供了一个优质的学习中国汉语，继承和弘扬中华传统文化的多功能平台。

（一）班级名称及任课教师：

- Chinese Level I Ms. June Tang, - Chinese Level II Mrs. Ping Moroney
- Chinese Level III Ms. Hongyan Ding, - Chinese Level IV Ms. Bonnie Dong,
- Chinese Level XI Ms. Qian He,
- Chinese Level II for high school students Ms. Lifang Li,
- Chinese Adult Education Class Ms. Linda Xu,
- ESL Class Dr. Lan Jiang, - Math Class Dr. Yang Yang,
- Dance & Stage Perform Class Ms. Juan Annie Li.

（二）课程时间安排：

周六上午 10:00am-11:30am [except of the classes of Mrs. Ping Moroney, Ms. Bonnie Dong, Ms. Juan Li (adult class) and Dr. Yang Yang which are 周六下午 2:00pm- 3:30 pm] 您可随时上网查看我们中文学校校历：<http://occany.org/> or <http://occany.org/occs.aspx>

（三）报名事项：

网上报名：请您使用中文学校注册链接 <https://forms.gle/VM2TVPbxyPZJcnph6>。

如果您还未支付 2020 年会员费，也请您同时付款 \$20 的会员费。

秋季学费：\$155。同一个家庭的第二个孩子：\$150；第三个孩子：\$145

学费付款方式：请将您的支票寄到下面的地址 OCCS, P.O. Box 124, Monroe, NY 10949.

校长联系方式：Mr. Kenneth Chan Email: kenchanjr1972@yahoo.com,

Tel: 845-636-9634

橙郡中文学校的全体教职员工热烈欢迎您的孩子踊跃报名参加中文学校的课程学习，我们期待又一个教学硕果累累的学年！让我们一起为弘扬中华文化，为社区孩子们的美好未来而共同努力吧！

OCCS Welcome Back Letter for the Coming Fall Semester

Dear OCCS parents, students and friends,

It is with great pleasure that I write to welcome you and your student(s) to the 2020-21 school year at Orange County Chinese School (OCCS). I cannot possibly convey how excited the OCCS staff and I are to have your children with us at school this year. The staff would like to welcome our returning families along with new families to our school. **Please take a moment to read this letter as it is intended to help assist your transition into the new school year. There are very important updates related to OCCS for the 2020-21 school year.**

OCCS will start on Saturday, September 12, 2020, and offer online distance synchronous learning for the entire semester which concludes at the end of January. This coming fall semester will consist of 18 classes, each on Saturday for an hour and half with start times that will vary based course level as shown below. The registration information is also listed.

(A) Classes & Teachers:

- **Chinese Level I** Ms. June Tang, - **Chinese Level II** Mrs. Ping Moroney
- **Chinese Level III** Ms. Hongyan Ding, - **Chinese Level IV** Ms. Bonnie Dong,

- **Chinese Level XI** Ms. Qian He,
- **Chinese Level II for high school students** Ms. Lifang Li,
- **Chinese Adult Education Class** Ms. Linda Xu,
- **ESL Class** Dr. Lan Jiang, - **Math Class** Dr. Yang Yang,
- **Dance & Stage Perform Class** Ms. Juan Annie Li.

(B) Classes' Date & Time:

Every Saturday 10:00 am - 11:30 am [except of the classes of Mrs. Ping Moroney, Ms. Bonnie Dong, Ms. Juan Li (adult class) and Dr. Yang Yang which are 2:00 pm - 3:30 pm] You can get the detail from the calendar of OCCS 2020-2021 school year : <http://occany.org/> or <http://occany.org/occs.aspx>

(C) Registration Information:

On-Line Registration : please visit <https://forms.gle/VM2TVPbxyPZJcnp6>

Tuition : \$155 per student in this semester with \$5 discount for 2nd and 3rd additional students if they are from the same family. If you paid OCCA Membership fee at the beginner of this year. You don't need pay it again. Otherwise you need to pay \$20 for your registration

Tuition Payment Check Only: Please make check payable to OCCS and then **mail** to **OCCS**, P.O. Box 124, Monroe, NY 10949.

Regards,

Mr. Kenneth Chan. OCCS Principal,
Email: kenchanjr1972@yahoo.com, Tel: 845-636-9634